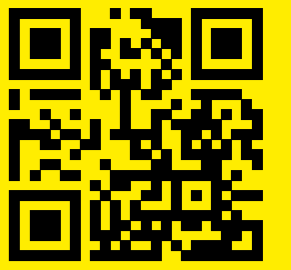




Vágányzári információ

Track reconstruction information



mav.hu/egyesvonal

2023. október 2-től október 26-ig / From 2 October to 26 October 2023

Teljes útvonalon közlekednek / Run on the entire route:

- G10** 4919 Győr (04:56) – Tatabánya – Budapest-Déli
- Sz** 9309 [Hegyeshalom (04:57) –] Győr (05:35) – Budapest-Keleti
- Sz** 9307 [Hegyeshalom (05:57) –] Győr (06:35) – Budapest-Keleti
- G10** 9318 Budapest-Keleti (21:40) – Tatabánya – Győr

Személyvonatok / Passenger trains:

S10 Budapest-Déli – Tatabánya – Győr

A személyvonatok közlekednek:

Budapest-Déli – Budaörs és Szárliget – Győr között

Passenger trains run between: Budapest-Déli – Budaörs and Szárliget – Győr

S12 Budapest-Déli – Tatabánya – Oroszlány

A személyvonatok közlekednek:

Budapest-Déli – Budaörs és Tatabánya – Oroszlány között

Passenger trains run between: Budapest-Déli – Budaörs and Tatabánya – Oroszlány

G10 Bp.-Keleti – Tatabánya – Győr **G10** Bicske – Bp.-Kelenföld

A munkanapokon Budapest-Keletiből Győr felé (9304, 9314, 9308), illetve a Bicskéről Budapest-Kelenföld felé (4827, 4837, 4847) közlekedő gyorsított személyvonatok nem közlekednek.

On workdays semi-fast trains from Budapest-Keleti to Győr (no. 9304, 9314, 9308) and from Bicske to Budapest-Kelenföld (no. 4827, 4837, 4847) are not in service.



Oktober 27-től a vágányzár folytatódik, további információk:

From 27 October the track reconstruction will continue, more information: www.mav.hu/egyesvonal

Győr / Hegyeshalom / Wien
Sopron / Szombathely / Szentgotthárd / Graz / Ljubljana
Stuttgart / Zürich / München / Salzburg



A jelölt szakaszon vonatpótló autóbuszok is közlekednek.
Train replacement buses also serve the marked section.

InterCity vonatok / InterCity trains:

IC Budapest-Keleti – Győr – Sopron / Szombathely / Szentgotthárd / Graz / Ljubljana

Az InterCity vonatok csak Tatabányáig közlekednek, Tatabánya – Budapest-Kelenföld között pótlóbuszok közlekednek.

The InterCity trains run only to Tatabánya, replacement buses are in service from Tatabánya to Budapest-Kelenföld.

Nemzetközi vonatok / International trains:

EN Budapest-Keleti – Győr – Stuttgart / Zürich

EC (Chop –) Budapest-Keleti – Wien **EC** Cluj Napoca – Budapest-Keleti – Wien

rjx Budapest-Keleti – Wien – Zürich / München / Salzburg

Gy București – Budapest-Keleti – Wien

A nemzetközi vonatok teljes útvonalukon közlekednek, viszont hosszabb eljutási idővel kell számolni.

International trains run on their entire route, but longer travel time is expected.

InterRégió vonatok / InterRegio trains: **IR** Győr – Tatabánya – Budapest-Keleti **IR** Sopron – Tatabánya – Budapest-Déli

Az InterRégió vonatok rövidebb útvonalon vagy nem közlekednek. / The InterRegio trains run on shorter route or not in service.

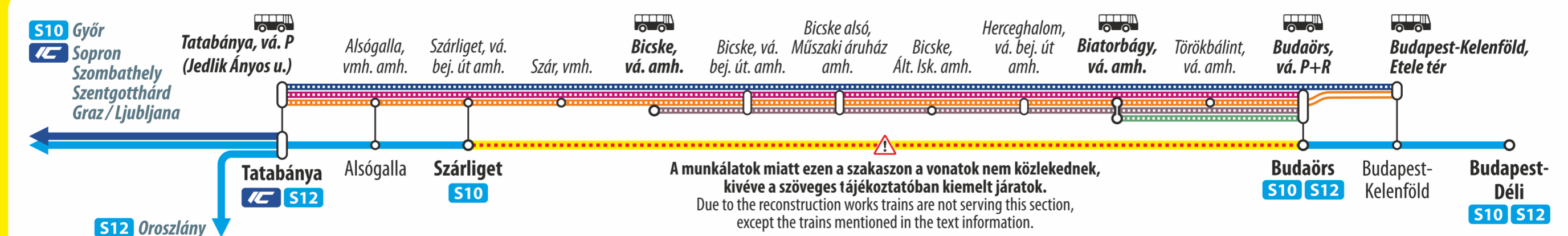
Vonatpótló autóbuszok / Replacement buses:

A személyvonatok helyett pótlóbuszok közlekednek / Train replacement buses are in service instead of passenger trains:

- S10 S12** Budaörs – Tatabánya, minden megállót érint / stops at every stop
- S10 S12** Budapest-Kelenföld – Tatabánya, minden megállót érint (éjszakánként) / stops at every stop (at night)
- X10** Budaörs – Tatabánya, köztes megállás csak Bicskén / stop only at Bicske
- S10** Budaörs – Biatorbágy, köztes megállás nélkül / no stops between
- Z10** Budaörs – Bicske, nem áll meg Törökbálint és Biatorbágy megállónál / not stop at Törökbálint and Biatorbágy

Az InterCity vonatok helyett pótlóbuszok közlekednek / Train replacement buses are in service instead of InterCity trains:

- IC** Budapest-Kelenföld (Etele tér BKK, éjszakai buszok megállója) – Tatabánya, köztes megállás nélkül / no stops between



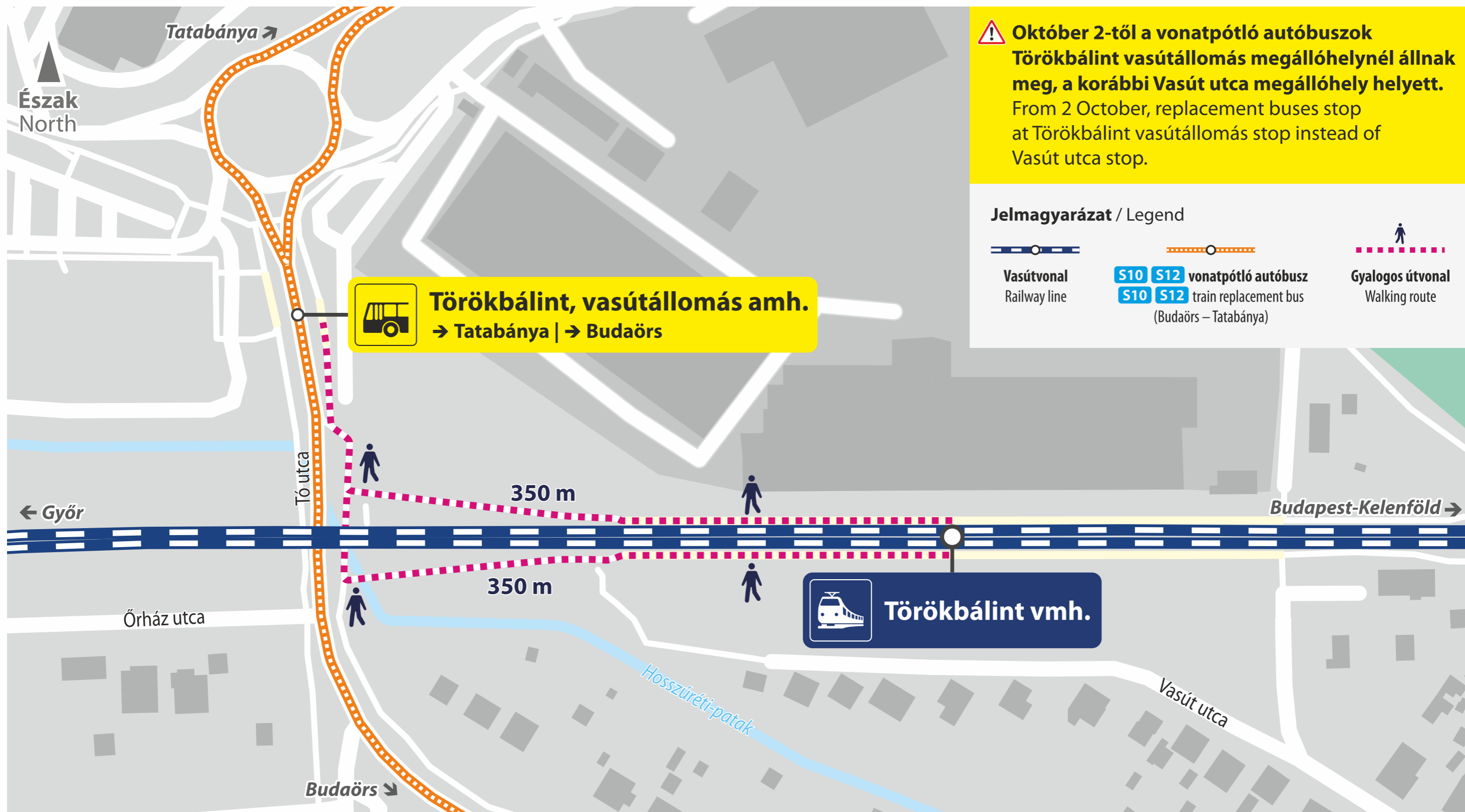
A munkálatok miatt ezen a szakaszon a vonatok nem közlekednek, kivéve a szöveges tájékoztatóban kiemelt járatok.
Due to the reconstruction works trains are not serving this section, except the trains mentioned in the text information.

MÁV-START / MUSZ - 001-VGZ-2310-A2



Vonatpótló autóbusz megállóhelye


Stop of train replacement bus



! Október 2-től a vonatpótló autóbuszok Törökbálint vasútállomás megállóhelyénél állnak meg, a korábbi Vasút utca megállóhely helyett.
From 2 October, replacement buses stop at Törökbálint vasútállomás stop instead of Vasút utca stop.

Jelmagyarázat / Legend

 Vasútvonal
Railway line

 **S10 S12** vonatpótló autóbusz
S10 S12 train replacement bus
(Budaörs – Tatabánya)

 Gyalogos útvonal
Walking route

MÁV-START / MUSZ - VGZ-001-busz-Törökbálint-2309/2-A3



Vonatpótló autóbusz megállóhelye

Stop of train replacement bus

Október 2-től a gyorsabb eljutás érdekében **Z10** jelzéssel új vonatpótló autóbusz közlekedik Bicske és Budaörs között.
From 2 October, a new replacement bus **Z10** run between Bicske and Budaörs for faster access.



Jelmagyarázat / Legend

Vasútvonal
Railway line

S10 S12 vonatpótló autóbusz
S10 S12 train replacement bus
(Budaörs – Tatabánya)

X10 vonatpótló autóbusz
Train replacement bus **X10**
(Budaörs – Bicske – Tatabánya)

Z10 vonatpótló autóbusz
Train replacement bus **Z10**
(Budaörs – Bicske)

Gyalogos útvonal
Walking route

MÁV-START / MUSZ - VGZ-001-busz-Bicske-Bicske alsó-2309/2-A3



Vonatpótló autóbuszok megállóhelye

Stop of train replacement bus



mav.hu/egyesvonal

Vonatpótló autóbuszok:

Train replacement buses:

A személyvonatok helyett pótlóbuszok közlekednek:

Train replacement buses are in service instead of passenger trains:

- **S10 S12 Budaörs – Tatabánya**
- minden megállót érint
stops at every stop

Éjszaka / At night:

- **S10 S12 Budapest-Kelenföld – Tatabánya**
- minden megállót érint
stops at every stop
- **X10 Budaörs – Tatabánya**
- köztes megállás csak Bicskén
stop only at Bicske

Az InterCity vonatok helyett pótlóbuszok közlekednek

Train replacement buses are in service instead of InterCity trains:

- **InterCity Budapest-Kelenföld (Etele tér) – Tatabánya**
- köztes megállás nélkül
no stops between

Jelmagyarázat / Legend



MÁV-START / MUSZ - VGZ-001-busz-Tatabánya-2309-A3